

/M.B./K.M.G./

REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTERE DE L'INDUSTRIE,
DES MINES ET DE L'ARTISANAT
B.P. 73 KIGALI.

Kigali, le... 28 MARS 1984
N° 04.25./08/ 84 /INDUST.

Recu
Date: 29-03-84
N°: 66 08/08/84

Monsieur (Madame) GUPITA, Kristen...
B.P. 921.....
KIGALI.....

Objet: Permis d'exploitation.
Boulangerie à GIKONDO
Parc. N° 05/524

Monsieur

..... relative à une demande de permis d'exploitation pour l'activité dont l'objet en marge, j'ai l'honneur de vous faire parvenir. Suite à votre lettre du 24-2-84

- quatre formulaires de demande de permis d'exploitation;
- quatre formulaires d'avis au public qui annoncent l'ouverture de l'enquête de commodo et incommodo;
- et quatre formulaires pour le procès-verbal de clôture de l'enquête.

Les formulaires de demande de permis sont complétés par l'exploitant et contresignés par le Préfet de Préfecture du ressort de l'établissement qui reçoit la demande et effectue l'enquête de commodo et incommodo et ainsi remplit les deux types de modèles.

Le permis d'exploitation vous sera délivré quand le Préfet nous remettra le dossier complet après la clôture de l'enquête et lorsque, de leur part, les services techniques concernés de l'Inspection de l'Hygiène et du Travail nous feront parvenir leur avis dans un délai réglementaire prévu dans l'article 5 de l'Ordonnance n° 41/78 du 28 mai 1956 relative aux établissements dangereux, insalubres ou incommodes.

..... Veuillez agréer, Monsieur, Madame..... l'assurance de ma considération distinguée.

Copie pour information à:

- Son Excellence Monsieur le Président de la République Rwandaise KIGALI.
- Monsieur le Ministre de la Santé Publique et des Affaires Sociales KIGALI.
- Monsieur le Ministre de la Fonction Publique et de la Formation Professionnelle KIGALI
- Monsieur le Préfet de Préfecture.....
KIGALI.....

LE MINISTRE DE L'INDUSTRIE,
DES MINES ET DE L'ARTISANAT
1.0. [Signature]
NGIRIRA Mathieu.

/M.B./K.M.G./

24-02-84

REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTRE DE L'INDUSTRIE,
DES MINES ET DE L'ARTISANAT
B.P. 73 KIGALI.

Kigali, le... 10 AVR. 1984

F° 2512/08/84 /INDUST.

A traiter par: [Signature]
Date entré: 11.04.84
No Classement: 7536/08/84

la Présidence a-t-elle vraiment besoin de ces copies?
ce sont des copies inutilisées
Mathieu

Monsieur (Madame).....
GASANA Callixte
B.P 929 KIGALI.

Objet: Permis d'exploitation.

Boulangerie à MUHIMA
Parcelle N° 2541,
Boulevard de la NYABUGOGO

Monsieur

Suite à votre lettredu 21/03/84
..... relative à une demande de permis d'exploitation pour
l'activité dont l'objet en marge, j'ai l'honneur de vous faire
parvenir.

- quatre formulaires de demande de permis d'exploitation;
- quatre formulaires d'avis au public qui annoncent l'ouverture de l'enquête de commodo et incommodo;
- et quatre formulaires pour le procès-verbal de clôture de l'enquête.

Les formulaires de demande de permis sont complétés par l'exploitant et contresignés par le Préfet de Préfecture du ressort de l'établissement qui reçoit la demande et effectue l'enquête de commodo et incommodo et ainsi remplit les deux types de modèles.

Le permis d'exploitation vous sera délivré quand le Préfet nous remettra le dossier complet après la clôture de l'enquête et lorsque, de leur part, les services techniques concernés de l'Inspection de l'Hygiène et du Travail nous feront parvenir leur avis dans un délai réglementaire prévu dans l'article 5 de l'Ordonnance n° 41/78 du 28 mai 1956 relative aux établissements dangereux, insalubres ou incommodes.

Veillez agréer, Monsieur, Madame/...
..... l'assurance de ma considération distinguée.

Copie pour information à:

- Son Excellence Monsieur le Président de la République Rwandaise KIGALI.
- Monsieur le Ministre de la Santé Publique et des Affaires Sociales KIGALI.
- Monsieur le Ministre de la Fonction Publique et de la Formation Professionnelle KIGALI
- Monsieur le Préfet de KIGALI.
Préfecture.....
.....

LE MINISTRE DE L'INDUSTRIE,
DES MINES ET DE L'ARTISANAT

NGIRIRA Mathieu.

Le Secrétaire Général
MUNDIYEZE Boniface